

FÉVRIER 2023  
N° 149

PORTES  
LÈS VALENCE  
LA VILLE

# Portes-Infos

Le magazine municipal de Portes-lès-Valence



# ELLES NOUS PROTÈGENT

pages 16-17

# Sommaire

## ÉDITO DU MAIRE / 3

## LE TOUT IMAGE / 4-5

## ACTUALITÉS MUNICIPALES

- 6-7 CONSEIL MUNICIPAL :  
VOTE DU BUDGET,
- 8-9 . UN CMJ,  
SUR-MOTIVÉ !,  
. UN MARCHÉ  
ATTRACTIF,
- 10 . LES SAPEURS-  
POMPIERS FÊTENT  
LA SAINTE-BARBE,  
. LES ÉLÈVES  
DE L'ÉCOLE  
VOLTAIRE  
VISITENT LA MAIRIE,

## ENFANCE - JEUNESSE

- 11 ÉCOLES ET  
MUNICIPALITÉ,  
UN SOUTIEN  
PERMANENT,
- 12 INSCRIPTIONS  
SCOLAIRES,

## SANITAIRE - SOCIAL

- 13 DON DU SANG :  
LE POUVOIR  
DE SAUVER DES VIES,

## ÉCONOMIE - COMMERCE

- 14 LE MAIRE  
RENCONTRE LES  
ENTREPRISES :  
HYDROSYSTEM,
- 15 . CHIC CHOC,  
. FRÉGATE AÉRO,  
. LIVE,  
. ACADOMIA,  
. RECRUTEMENTS,

## DOSSIER DU MOIS / 16-17 ELLES NOUS PROTÈGENT,

## LA CANOÉE

### MJC-CENTRE SOCIAL

- 18 JOURNÉE  
INTERNATIONALE  
DES DROITS  
DES FEMMES,

## CULTURE - ANIMATION

- 19 JOURNÉE  
INTERNATIONALE  
DES DROITS DES  
FEMMES : LES  
DAMES DE LA  
JOLIETTE,

## CULTURE - ANIMATION

- 20 . FESTIVAL : AAH !  
LES DÉFERLANTES !,  
. SOIRÉE HUMOUR  
"FAUT RIGOLER !",
- 21 MÉDIATHÈQUE,  
TRAIN THÉÂTRE,  
TRAIN CINÉMA,
- 22 . OCTOBRE ROSE  
PLUS DE 6 000 €  
DE DONS ,  
. LE TÉLÉTHON  
PORTOIS,

## SPORTS - LOISIRS

- 23 UGSP :  
UN SPECTACLE  
DE TOUTE BEAUTÉ,

## LE TOUT IMAGE

## VIE ASSOCIATIVE / 24 À 26

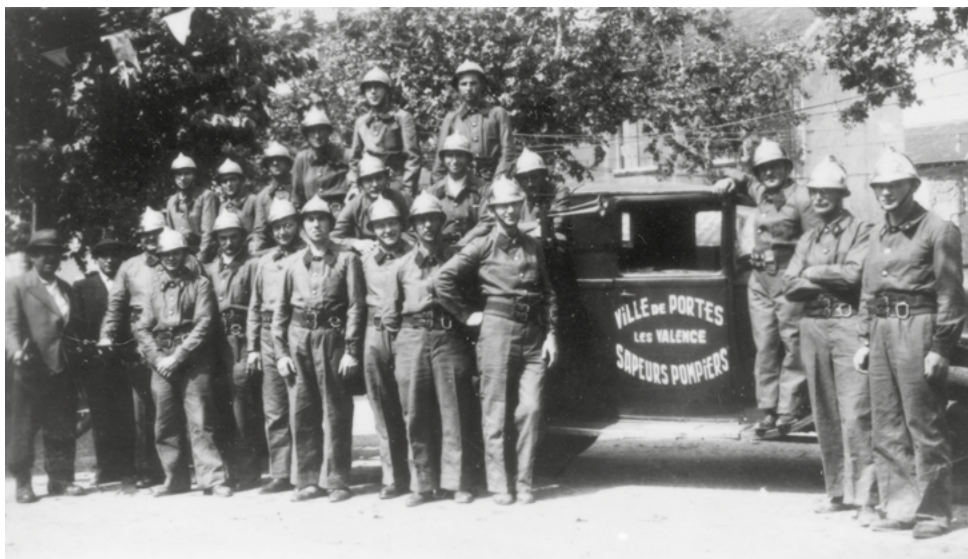
## AGENDA DU MOIS / 27

## LIBRE OPINION / 28-29

## BLOC NOTES / 30-31

### Retour vers le passé

À l'heure où nous consacrons un dossier sur les pompiers volontaires, petit retour en arrière avec cette photo datant de 1950. Le corps des sapeurs-pompiers portoais avait été créé le 20 juin 1942. Il était dirigé par le garagiste et adjudant Henri Béranger, qui a donné son nom à l'actuelle caserne de pompiers.



## UNE VILLE QUI NE PROGRESSE PAS, RÉGRESSE

Comme annoncé depuis plusieurs mois, nous avons décidé en responsabilité, de voter un réajustement des taux d'imposition du foncier bâti de 32,27 % à 33,27 % et du non bâti de 52,19 % à 53,19 % lors du dernier conseil municipal du 6 février. Cette mesure vise à permettre à la commune de retrouver une petite partie de son potentiel financier perdu, principalement par des pertes de ressources importantes depuis plusieurs années.

Le budget 2023 intègre cette augmentation et reste dans ses strictes missions. Une municipalité qui vise à maintenir son bon fonctionnement, avec des ressources humaines et matérielles essentielles et adaptées, pour répondre aux besoins quotidiens de la population, ni moins, ni plus : en direction de notre jeunesse, nos seniors, nos familles et de notre tissu économique.

Soyez assuré que l'effort demandé a un sens profond. Il nous permettra de conserver cette vision d'avenir qui nous fait avancer, car une ville qui ne progresse pas, régresse.

En effet, notre richesse c'est de préserver la qualité de nos services communaux. Il faut en prendre soin et c'est ce que nous poursuivons. Il est indispensable de se projeter tout en étant vigilant à rester dans une gestion raisonnée car le temps de l'abondance est révolu.



**Geneviève GIRARD**  
Maire de Portes-lès-Valence  
Conseillère départementale

Bien Cordialement  
A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'G. Girard', written over a horizontal line.

# Le tout Image



La cérémonie des vœux au personnel, le 11 janvier, fut l'occasion d'évoquer les départs en retraite de l'année : Philippe Noulette, Émile Adelli, Patrick Chazotte et Frédéric Delhomme et d'honorer les médaillés du travail comme ici Nathalie Cheval, Claudine Laffont, David Reynaud, Michel Bonnet, Catherine Louge et Pascal Morel, sans oublier 3 absents : Émile Adelli, Virginie Simond et Isabelle Michal Dit Roche.

Le 27 janvier, la Banque alimentaire Drôme Ardèche avait invité tous ses bénévoles à se retrouver à la salle Georges Brassens. En présence de Sabine Tauleigne, adjointe aux affaires sociales, ce fut l'occasion pour le président Jean-Pierre Sérafini de les remercier pour leurs nombreuses actions tout au long de l'année. Il a aussi remercié les bénévoles du CCAS et la municipalité de Portes-lès-Valence qui donne accès à son site de compostage pour y déposer les invendus putrescibles.



Belle participation lors du loto de l'école élémentaire Voltaire, le 27 janvier.



Organisé par le Centre d'Information et d'Orientation de Valence, le Forum post 3<sup>e</sup> a fait son retour à l'espace Cristal le 24 janvier. Plus de 800 visiteurs dont près de la moitié d'élèves ont pu découvrir les stands des différents lycées et des Centres de Formation des Apprentis de la région et repartir avec une foule de renseignements.



Le 7 janvier avait lieu l'inauguration de l'exposition des œuvres d'Élodie Latchimy Bayle, professeur à l'école d'art municipale. Elle avait à ses côtés Virginie Simond, directrice de l'école d'art, Lilian Chambonnet, adjoint à la culture, l'animation et la communication et le maire Geneviève Girard, qui ont tous salué son travail et apprécié le regard de l'artiste.



Intervenante dans les écoles, Léa Poulet a fait découvrir aux enfants de la maternelle Louis Pasteur les arts du cirque. Le 23 janvier, devant des parents conquis, en présence de l'adjointe à l'enseignement Corine Arsac et du conseiller municipal Jean-Louis Saint-Clair, les enfants de petite, moyenne et grande section ont présenté leur magnifique spectacle.





## Vote du budget 2023

# Préserver l'avenir

Le vote du budget est toujours un moment fort de l'année municipale. Dépassant les 23 millions d'euros, son objectif est de préserver les services communaux.

Adjointe en charge des finances, Suzanne Brot a présenté dans le détail le budget 2023.

De cette longue liste de chiffres, retenons que la section de fonctionnement sera de 13 970 338 € tandis que la section d'investissement sera de 9 326 482 €, éta-

blissant ainsi le budget 2023 à 23 296 820 €.

Lors du Débat d'Orientation Budgétaire le 17 décembre dernier, il avait été évoqué une possible augmentation d'un point et demi du taux du foncier bâti et non bâti. Finalement, elle sera d'un point et générera, avec l'augmentation des bases prévues par la loi de finance, un gain de l'ordre de 450 000 € pour les finances de la commune.

### ÉNERGIE : UNE FACTURE QUI AUGMENTE

Alors que la Dotation Globale de Fonctionnement (DGF) et Dotation de Solidarité Urbaine (DSU) de l'État sont en baisse et ne seront que de 410 000 €

contre 2,5 M € de DGF seule en 2009, Suzanne Brot a souligné la forte augmentation des prix de l'énergie. En 2021, la facture s'élevait à 355 000 €. En 2022, elle a été d'environ 875 000 €. En 2023, les prévisions sont de l'ordre de plus d'un million d'euros, soit une multiplication par 3 en 3 ans.

Au titre des investissements de cette année, notons entre autres la poursuite des travaux de l'arbo-retum 435 000 €, la réfection de la clôture des terrains de tennis 85 000 €, divers travaux dans les salles municipales 87 600 €, l'aménagement de la mairie 93 000 €, des travaux dans nos écoles 148 000 €, des travaux de voirie 715 000 € et le gymnase pour 5 200 000 €.



FLASH CODE  
Retrouvez  
la vidéo complète  
du conseil municipal  
sur le site de la ville



## REEMPLACER UN ÉQUIPEMENT OBSOLETE

Dans sa réponse Pierre Trapier (groupe Portes Citoyenne) a évoqué un budget de crise sociale et de crise énergétique. Pour lui, il aurait fallu revoir les investissements. Il a été rejoint par Jean-Michel Bochaton (groupe Portes Citoyenne) qui de son côté, a dénoncé le désengagement de l'État et la spéculation énergétique.

Un constat final partagé par le maire Geneviève Girard tout en défendant les investissements prévus,

à commencer par celui du nouveau gymnase : « cette construction va remplacer un équipement obsolète qui coûte 110 000 € par an à la collectivité ». C'est une vision, d'investissement pour l'avenir par la création

d'un nouvel équipement économe en énergie, adapté aux nouveaux besoins. Il permettra de dynamiser le centre-ville en démantelant l'ancien gymnase et en créant un ensemble de commerces et de logements de qualité.

## MAINTENIR NOS ACTIONS

Au moment de voter la délibération portant sur l'augmentation d'un point du taux du foncier bâti et du foncier non bâti, Geneviève Girard a parlé d'une décision difficile à prendre mais motivée

par la nécessité de préserver les services communaux et de maintenir nos actions en faveur de notre jeunesse, de nos familles, de nos seniors et de notre tissu économique car comme l'a répété le maire : « une commune qui ne progresse pas est une commune qui régresse ».



## EN BREF

- Pour son fonctionnement, une subvention de 25 545 € a été accordée à l'école intercommunale de musique.
- Aménagement du centre-ville : la construction actuelle du nouveau gymnase est la première phase de l'aménagement futur du centre-ville. Une fois celui-ci terminé, l'actuel gymnase Delaune sera détruit et son tènement accueillera un bâtiment de logements en accession à la propriété, dont le rez-de-chaussée sera dédié aux commerces. Une troisième phase permettra ensuite la restructuration du centre commercial avec la création de logements et de commerces.
- Dénomination de voies :
  - L'impasse qui sera créée dans le cadre du projet d'ensemble immobilier avenue Charles de Gaulle (en lieu et place de Pixhall) prendra le nom d'impasse Émeraude.
  - Un lotissement sera construit rue Marx Dormoy et prendra le nom des Jardins de Maupassant, tout comme la nouvelle voie qui y mènera : l'impasse Guy de Maupassant.



**La toute première réunion du nouveau Conseil Municipal des Jeunes, le 25 janvier, fut l'occasion de lancer un mandat qui s'annonce très riche.**

Alya, Nolan, Lina, Emma, Lyna, Ozan, Oriane et Thaïs ont écouté attentivement Lilian Chambonnet, adjoint à la culture, aux animations et à la communication, Corine Arzac, adjointe à l'enseignement, l'enfance et la jeunesse et le maire Geneviève Girard leur présenter le fonctionnement du CMJ. Plusieurs événements vont en effet ponctuer

les deux années de leur mandat comme par exemple les commémorations, la semaine verte, la semaine bleue ou encore Portes en fête et les deux dates qui leur sont spécialement dédiées pour le cinéma en plein air.

La suite de la réunion fut l'occasion d'évoquer une à une les très nombreuses propositions qu'ils

avaient exprimées à travers leurs professions de foi. Très motivés, les jeunes du CMJ ont pu échanger afin de choisir les projets susceptibles d'être réalisés durant les deux années de leur mandat. Et, ils ne manqueront pas de vous faire part de leur avancement dans Portes-Infos et sur l'appli mobile officielle de la ville.

## Un marché attractif

**Flâner entre les stands des forains accueillants, se retrouver pour acheter de bons produits, des plaisirs que les Portois partagent chaque jeudi au marché. Au delà des étals, c'est aussi une organisation régulièrement évoquée en commission.**

« Le marché de Portes ne faiblit pas, c'est un marché attractif pour la ville ». En quelques mots Patrick Groupier, adjoint à la sécurité, a souligné combien il est particulièrement apprécié. En décembre, l'élus avait réuni la commission marché forain avec à ses côtés le maire Geneviève Girard et Gabriel Breyse, ASVP de la police municipale et placier référent du marché. Monique Rubin,

présidente de la Fédération Nationale des Marchés de France et présidente du syndicat des marchés Drôme Ardèche accompagnée de Sylvie Lyonne, membre du syndicat.

La réunion fut l'occasion de parler de l'attractivité du marché et de faire le point sur le "Marché zéro déchet". Les membres de la commission étaient d'ailleurs unanimes : les commerçants s'impliquent pleinement dans ce processus.

Après avoir évoqué les droits de place qui augmentent de 10 centimes, Patrick Groupier a soumis l'idée d'organiser une animation lors d'un marché au printemps. L'objectif étant d'apporter un attrait supplémentaire à ce beau rendez-vous hebdomadaire en faisant participer les commerçants.







## VISITE DE QUARTIER RUE VOLTAIRE

Régulièrement, les élus viennent à la rencontre des Portoises et des Portois.

Le 28 janvier, les riverains de la rue Voltaire et d'une partie de la rue Jean Zay ont pu échanger avec le maire Geneviève Girard, les conseillers municipaux et 2 représentants de la police municipale.

très souvent sur le terrain, cette compétence relève d'abord de la police nationale.

Sécurité et circulation sont souvent au menu des discussions lors des visites de quartiers et la dernière en date, tout près de l'école Voltaire, n'a pas dérogé à la règle.

À la demande des riverains, la récente suppression du stop (photo ci-contre) à l'angle des rues Voltaire et Jean Zay semble être appréciée par une majorité des riverains présents.

Abordant ensuite le thème de la sécurité, Geneviève Girard a souligné que c'est une priorité absolue de la municipalité et comme dans toutes les communes, cette lutte obéit à des règles. Si la police municipale intervient

### Trouver des solutions

Le stationnement abusif à l'angle de la rue Jean Jaurès et de la rue Voltaire occasionne des problématiques importantes pour la circulation des voitures, des vélos et des piétons. La police municipale a rappelé l'attention particulière qu'elle porte à ce secteur. Afin de résoudre ce problème, des aménagements seront réalisés et permettront, une nouvelle fois, de répondre positivement aux préoccupations des riverains.



Le maire Geneviève Girard était accompagnée par Antonin Koszulinski, adjoint à l'urbanisme, par les conseillers municipaux délégués Laurent Péméant (voirie et réseaux), Valérie Garcia (environnement et vie associative) et Philippe Millot (travaux) et par les conseillers municipaux Geneviève Bouix et Marie-Renée Avon.

## RAPPEL DES JOURS DE COLLECTE SUR LA COMMUNE :

- Pour les ordures ménagères, tous les jeudis matin.
- Pour le tri sélectif, tous les lundis matin.
- En secteur rural, le tri sélectif reste en apport volontaire.

Contact agglo : 04 75 81 30 30 ou agglae.fr



# Les sapeurs-pompiers fêtent la Sainte-Barbe



Le 21 janvier, la grande famille des sapeurs-pompiers de Portes-lès-Valence s'est rassemblée pour son

traditionnel banquet de la Sainte Barbe. Ce fut l'occasion pour le Lieutenant-colonel Laurent Blanchard, le chef de centre Stéphane Reynaud et le maire Geneviève Girard de revenir sur 2022 et de présenter leurs vœux.

Avec 320 interventions, l'année dernière a été particulièrement bien remplie. Elle fut aussi marquée par l'envoi de

renforts afin de lutter contre les feux de forêts dans les Bouches-du-Rhône, le Gard et surtout contre l'incendie de Romeyer (26). Le 1<sup>er</sup> juillet 2022, l'équipement en véhicules de notre caserne a été renforcé par l'arrivée d'un Poste Médical Avancé.

Geneviève Girard a tout d'abord évoqué l'augmentation du nombre d'interventions concernant le secours à personnes. Elle a enfin salué les trois nouvelles recrues qui viennent renforcer l'effectif, un signe de la vitalité de notre caserne.



*Remises de grades : Renaud Cotta devient sapeur-pompier 1<sup>ère</sup> classe. Le sergent-chef Christophe Perral a été élevé au grade d'adjudant. Ont reçu la médaille de bronze : Thomas Dallard pour 10 années d'activité. Stéphane Reynaud en tant que chef de centre.*

## Les élèves de l'école élémentaire Voltaire visitent la mairie



Petit cours d'instruction civique grandeur nature pour la classe CM1 de l'école Voltaire, conduite par Annie Kayssarian. Le 20 janvier, les enfants ont découvert la fresque romaine qui orne la salle Jean-Guy Pinède et ont eu droit à une visite de la mairie et de tous les services avec le maire Geneviève Girard et son adjointe aux affaires scolaires Corine Arzac.

Toutes deux ont répondu avec plaisir à leurs nombreuses questions sur le rôle du maire et les activités municipales.

## Écoles et municipalité, un soutien permanent

Si les programmes scolaires et les professeurs des écoles sont du domaine du ministère de l'Éducation nationale, seule la gestion des bâtiments des écoles élémentaires et maternelles relève de la commune.

Pour autant Portes-lès-Valence va bien au-delà de cette obligation en multipliant les actions en faveur de nos élèves.

On pourrait parler de "liste à la Prévert" tant les activités évoquées ci-après ont un lien entre elles : toutes sont soutenues et financées, par la municipalité afin que nos enfants puissent s'épanouir et vivre sereinement leur scolarité.

### Un soutien qui se manifeste toute l'année

Alors que cette mission est dévolue aux enseignants, à Portes-lès-Valence, trois Éducateurs Territoriaux des Activités Physiques et Sportives (ETAPS) se rendent chaque jour dans nos écoles pour y dispenser des cours de sport avec les pro-

fesseurs des écoles. Cette mission représente un investissement de près de 140 000 €.

Parallèlement, la municipalité finance aussi les projets culturels, l'enseignement musical, l'organisation des spectacles de fin d'année, les fournitures pour l'animation du temps de la restauration ou encore les subventions aux associations sportives des écoles élémentaires. En 2022, la dépense pour ces 5 actions fut d'environ 62 000 €. À ce chiffre pourrait s'ajouter le financement des classes de découverte, qui n'ont pas eu lieu en 2022.

### SEMAINE VERTE, PERMIS VÉLO, DICOS...

#### Ce soutien est aussi ponctuel.

Si la plupart des manifestations qui seront organisées dans le cadre de la Semaine Verte concerne toute la population, nombre d'entre elles auront lieu dans nos écoles comme les ateliers abeilles, pain, compost ou la Ligue de Protection des Oiseaux.



Après des cours théoriques dispensés en décembre, la police municipale sera présente en mars dans toutes les écoles élémentaires pour aider nos enfants de CM2 à maîtriser l'usage du vélo. Fin juin, ces mêmes enfants passeront en 6<sup>e</sup>. Quoi de mieux qu'un dictionnaire pour les aider à bien entamer la grande aventure du collège. L'année dernière 146 "dicos" ont été distribués aux élèves.

En 2022, les aides furent d'environ 208 000 €. Une somme non négligeable mais particulièrement utile quand il s'agit de l'éducation de nos enfants.



## Inscriptions scolaires 2023-2024

### Maternelles et élémentaires

#### ELLES ONT LIEU

**DU 6 AU 17 MARS 2023**

#### ET CONCERNENT LES ENFANTS :

- nés en 2020,
- nés entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 31 août 2021 (sous réserve des places disponibles),
- entrant en CP,
- les nouveaux portois tous niveaux confondus.

#### VOUS POUVEZ FORMULER

#### LA DEMANDE D'INSCRIPTION

#### DE VOTRE ENFANT UNIQUEMENT :

- sur rendez-vous auprès du service scolaire : 04 75 57 95 03 ;
- en déposant les dossiers dans la boîte aux lettres de la mairie (côté parking Est).

#### VOUS DEVREZ IMPÉRATIVEMENT

#### FOURNIR LA PHOTOCOPIE

#### DES DOCUMENTS CI-APRÈS :

- fiche de renseignements (à télécharger sur le site de la Ville : [www.portes-les-valence.fr](http://www.portes-les-valence.fr)),
- pièce d'identité d'un des parents,
- livret de famille (page parents + pages de tous les enfants),
- carnet de santé : seulement les pages des vaccins obligatoires,

- justificatif du domicile de moins de trois mois,
- en cas de séparation, divorce : jugement précisant votre qualité de responsable légal de l'enfant,
- certificat de radiation en cas de changement d'école (si disponible).

#### LES DEMANDES DE DÉROGATION

#### SCOLAIRE DOIVENT ÊTRE RÉDIGÉES SUR

#### PAPIER LIBRE ET OBLIGATOIREMENT

#### ACCOMPAGNÉES DES PIÈCES

#### JUSTIFICATIVES :

- pour les enfants en garde chez une assistante maternelle : dernier bulletin de salaire et la copie des 4 premières pages du contrat de travail,
- pour les enfants en garde chez les grands-parents : pièce d'identité, justificatif de domicile, attestation sur l'honneur,
- pour tout autre motif, fournir les justificatifs correspondants (certificat médical...)

**LES DOSSIERS INCOMPLETS  
ET LES DEMANDES PAR MAIL  
NE SERONT PAS TRAITÉS.**

**Pour tout renseignement complémentaire,  
merci de contacter le service scolaire  
de la mairie au 04 75 57 95 03**

## Don du sang Le pouvoir de sauver des vies



Donner son sang est un geste si simple et tellement gratifiant. Rencontre avec le docteur Philippe Bourgné, médecin à l'Établissement Français du Sang et Catherine Ribard, chargée de l'organisation des collectes.

Toutes les semaines, l'Établissement Français du Sang (EFS) se déplace dans les villes de Drôme-Ardèche pour aller à la rencontre des donneurs. Le 6 février, 46 donneurs se sont présentés à la salle Georges Brassens. Les habitués savent qu'il faut compter un peu moins d'une heure. Première étape : remplir un formulaire avant de rencontrer un médecin de prélèvement. Philippe Bourgné est justement l'un d'entre eux.

**Portes Infos : À quoi sert un don ?**  
Philippe Bourgné : « À soigner des patients pour tous les types de

*pathologies comme par exemple les cancers, l'obstétrique (grossesse), l'hématologie (maladies du sang), la chirurgie, les accidents de la route et la fabrication de certains médicaments avec le plasma. »*

**PI : Où en est le niveau des dons ?**

**PB :** « Nous étions en situation critique avant les fêtes de Noël. C'est mieux, mais nous sommes toujours en-dessous des besoins. »

**Catherine Ribard :** « Une poche ne peut se garder que 42 jours, les plaquettes seulement 7 jours. Nous avons donc besoin de dons tous les jours. Un stock de 100 000 poches nous permet d'assurer la délivrance sans restriction. En-dessous des 80 000 nous sommes obligés de faire des arbitrages. Nous sommes actuellement un peu au-dessus de 93 000. Sachant qu'une poche ne se garde pas longtemps, il est très important de collecter du sang de façon régulière. »

### POUR FAIRE UN DON :

- À Portes-lès-Valence, salle Georges Brassens à 15h30 le 1<sup>er</sup> juin et le 16 octobre 2023.
- À l'Établissement Français du Sang (près de l'hôpital de Valence) du lundi au samedi.

*Pour prendre rendez-vous : sur le site [dondesang.efs.sante.fr](http://dondesang.efs.sante.fr) ou au 04 75 82 44 05.*

**PI : Qui peut faire un don ?**

**PB :** « Toutes les personnes de 18 à 70 ans et en bonne santé. »

**PI : Que diriez-vous à quelqu'un qui hésite à faire un don ?**

**CR :** « On a tous un proche qui a ou qui a eu besoin de produits sanguins. Chaque don peut sauver trois vies et il n'existe à ce jour aucun produit qui puisse se substituer au sang. Avec chaque poche, on peut séparer trois composants que sont le sang total, le plasma et les plaquettes. Les femmes peuvent donner 4 fois par an et les hommes 6 fois, l'idéal serait que chaque personne donne au moins 2 fois par an. »

**PB :** « Les infirmières sont vraiment d'excellentes professionnelles. Donner c'est vraiment gratifiant. Donner c'est sauver des vies. »





# HYDROSYSTEM

## Le maire rencontre les entreprises

« Nous avons à Portes-lès-Valence des entreprises qui sont des pépites ». Ces mots sont ceux de Geneviève Girard qui, accompagnée par son 1<sup>er</sup> adjoint Daniel Grousson et par Carole Dassonville, responsable de la Cellule Emploi, visitait le 12 janvier l'entreprise Hydrosystem.

Ici présenté avec une araignée grue, le Minitruck System est un chariot équipé de 4 roues motrices pour le transport de charges lourdes jusqu'à 800 kg. En version thermique ou électrique, adapté aux environnements étroits, il est télécommandé.

Co-dirigeante avec Frédéric Perrot, Peggy Louppe leur a tout d'abord présenté son entreprise. Née en 1988 et reprise en 2020 par les deux directeurs actuels, Hydrosystem est spécialisée dans les systèmes hydrauliques.

Basée sur 7 sites en Rhône-Alpes et à La Réunion, dont la maison mère à

Portes-lès-Valence, elle se divise en 5 prestations distinctes : le négoce (vente de composants), la maintenance et réparation, l'adaptation d'engins neufs (électrification d'engins), les machines spéciales. Ces engins fleurons de l'ingénierie à la française sont le résultat d'une réflexion pour répondre à des problématiques de chantier dans des milieux contraints et/ou restreints.

Dotée d'un bureau d'études, Hydrosystem travaille avec plus de 2500 clients dont certains sont particulièrement prestigieux comme Bouygues, la SNCF, Framatome, EDF ou la CNR. Première étape de la

visite : le magasin et ses 18 000 références. Il est particulièrement apprécié par les clients professionnels ou particuliers, qui bénéficient, de l'expertise des vendeurs. La visite s'est poursuivie par la découverte de l'atelier de fabrication. Divers engins de toutes tailles étaient en cours de fabrication dont un Minitruck équipé d'une araignée grue que les élus ont pu voir en fonctionnement. Impressionnée par un tel niveau de technicité, le maire Geneviève Girard n'a pas manqué de saluer l'excellence de cette entreprise, preuve de la diversité du tissu économique portois.

### Hydrosystem en bref

Date de création : 1988  
45 employés (dont 15 à Portes-lès-Valence)  
Co-présidents : Peggy Louppe & Frédéric Perrot  
Siège social : 540 rue Pierre Brossolette, Portes-lès-Valence.





## "De nouveau" Bienvenue à Chic Choc

En avril dernier, nous souhaitons la bienvenue à Sonia Alikio et son site "Chic Choc" de vente

en ligne de vêtements qu'elle venait de créer.

Le 7 janvier, elle a ouvert sa boutique au centre commercial "Les Arcades", place du 8 mai 1945.

Essentiellement destinée aux femmes, le magasin Chic Choc propose toute une gamme de vêtements, d'accessoires, de cosmétiques et de maroquinerie. Les

messieurs et les grandes tailles ont leur petit coin et vous pourrez même vous poser quelques instants en dégustant une tasse de café ou de thé en profitant, pourquoi pas, du rayon épicerie fine.

« Dans ma boutique souligne Sonia, il y aura un gros turn over. Mon but est que vous ne retrouviez pas dans la rue le même petit haut que vous venez d'acheter ».

Ouvert le lundi de 9h à 15h, le mardi, jeudi et vendredi de 9h à 18h et le samedi de 9h à 15h.  
[chic.choc.paris@gmail.com](mailto:chic.choc.paris@gmail.com) - [www.chic-choc.paris](http://www.chic-choc.paris)  
facebook Chic Choc - Tél. : 07 77 28 96 73



**Frégate Aéro**, spécialiste dans la fabrication de sous-ensembles destinés, entre autres, à l'aéronautique et au secteur militaire, était présente en mairie le 10 janvier sur invitation de la Cellule Emploi. En effet, connaissant une phase de développement croissante, de nombreux postes sont actuellement à pourvoir sur les sites de La-Voulte-sur-Rhône et Beauchastel : opérateurs, fraiseurs, chaudronniers, techniciens méthodes et acheteurs (formations en interne possibles). Renseignements : [recrutement@groupe-fregate.com](mailto:recrutement@groupe-fregate.com)



Le 12 janvier, la Cellule Emploi, recevait en mairie **LIVE** situé à Valence (L'Institut des Vocations pour l'Emploi). Une douzaine de demandeurs d'emploi sont venus se renseigner sur ce dispositif, dont l'objectif est d'accompagner les plus de 25 ans vers le retour à l'emploi en les aidant à construire un projet professionnel. Renseignements : [cellule-emploi@mairie-plv.fr](mailto:cellule-emploi@mairie-plv.fr)



Le 20 janvier avait lieu en mairie un forum de recrutement pour **Acadomia** organisé par la Cellule Emploi. Acadomia, spécialisé dans les cours particuliers et surtout dans l'enseignement scolaire, propose des cours à domicile dans différentes matières. Le candidat idéal est titulaire d'un Bac+3 et doit avoir une expérience dans l'enseignement.

### RECRUTEMENT

**STATION TOTAL**  
Aire d'autoroute de Portes-lès-Valence

- Deux équipiers de restauration, en production et en vente.  
CDI à temps partiel 80%.

**Contactez la Cellule Emploi**  
au 04 75 57 74 74  
[cellule-emploi@mairie-plv.fr](mailto:cellule-emploi@mairie-plv.fr)

**Entreprise portoise, vous recrutez ?**  
**Le Portes-Infos**  
(bulletin municipal mensuel)  
**diffuse vos annonces.**

**Contact : 04 75 57 74 74**

# ELLES NOUS

Tous les jours, Karène, Camille, Érica, Sabrina, Maïté et Farah vivent leur métier de policière municipale ou leur engagement de sapeur-pompier volontaire à Portes-lès-Valence.

## SAPEUR-POMPIER, UNE PASSION

À la caserne de Portes-lès-Valence, elles sont 6 sur un effectif total de 19 sapeurs-pompiers. Engagées depuis 10 ans ou quelques semaines, elles nous racontent leur passion et leur vécu.

Pour certaines d'entre elles, cette passion leur vient de l'exemple familial. Maïté évoque volontiers son papa. « Dès que j'entendais mon père rentrer, je me levais pour aller lui demander de me raconter sa journée ».

Dans la famille de Camille, ils sont nombreux à aimer "protéger" : des parents pompiers, une maman aide-soignante, un policier, un gendarme... Travaillant dans le secteur privé, Camille a voulu ainsi assouvir sa passion pour les pompiers.

*courante qui m'apportera beaucoup de connaissances sur l'humain ».*

Outre bien sûr la formation en caserne, tous les pompiers volontaires commencent par 2 semaines de formation incendie et 2 semaines de formation aux secours à la personne\* ajoute Sabrina.

### L'ENGAGEMENT AVANT TOUT

Concilier vie de couple et vie de sapeur-pompier, « ça n'est vraiment pas simple » souligne Sabrina, « il faut parfois enchaîner une nuit en intervention, le boulot et la vie de famille » mais heureusement, « le papa est là pour assumer ».

Si Sabrina évoque volontiers les reportages à la télé, Farah a une histoire plus personnelle : « un jour, quelqu'un de ma famille a eu un malaise. J'ai voulu me former pour savoir réagir avec les bons gestes ».

Érica est la benjamine du groupe. Elle évoque une rencontre avec le chef de centre Stéphane Reynaud. Depuis septembre, « je vois la vie de caserne mais ma vraie formation commencera en février ». Pour elle, devenir pompier volontaire « permet d'avoir une expérience complètement différente de la vie

En effet, l'engagement d'être pompier est avant tout une volonté de s'investir au service de la population avec passion et énergie.

\*Plus d'informations sur le site [pompiers.fr](http://pompiers.fr)



Camille



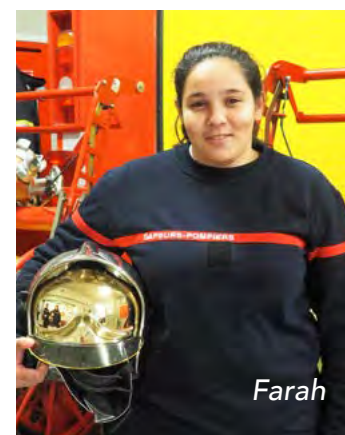
Érica



Sabrina



Maïté



Farah



# PROTÈGENT

## 2 MÉTIERS, 2 EXPÉRIENCES

**Policière municipale et sapeur-pompier de notre ville depuis 2017, Karen a une longue expérience dans ces 2 métiers.**

À la police municipale de Portes-lès-Valence elles sont deux. Karen nous partage son expérience. « *Lorsque je suis devenue sapeur-pompier à Annonay en 1999, nous n'étions que 3 femmes sur 90 pompiers. Autant*

*dire qu'on a essayé les plâtres !* ». Le vestiaire, c'était chez les garçons mais après tout, « *on n'est pas là pour mettre de la belle lingerie et cette mixité avait l'avantage de favoriser l'esprit d'équipe !* ». Le rapport avec les hommes ? Il y a bien eu quelques rares remarques mais pompier est surtout un travail en commun : si une femme a un peu plus de mal à défoncer une porte, il est d'autres domaines où elle va exceller.

### UNE DOUBLE CASQUETTE

En 2003, une opportunité l'amène à passer le concours de la police municipale. Avec les collègues, « *Il faut avoir du répondant* ». En intervention, il arrive que certains hommes aient un peu de mal avec une femme policière. « *On lui parle un peu plus fort* » ajoute Karen. Par contre, sur certaines interven-

tions comme les conflits dans un couple, être une femme peut être un avantage. En effet, les victimes se confient parfois plus volontiers. Pour devenir pompier ou intégrer la police municipale, si les barèmes sont adaptés, les formations sont identiques. Il n'y a pas de différences de sexe, mais uniquement des pompiers et des policiers municipaux.



### LE SAVIEZ-VOUS ?

- Mme Rousseau fut, durant la Première Guerre mondiale, la première femme garde champêtre à Saint-Benoît (Indre-et-Loire).
- En France, les femmes policières municipales représentent 22% des effectifs.
- La première femme à avoir intégré le corps des sapeurs-pompiers volontaires est Françoise Mabile, le 6 janvier 1974 à Barentin (Seine Maritime). Devenue professionnelle en 1994, elle fut sapeur-pompier pendant 37 ans.
- Le décret autorisant les femmes à devenir sapeur-pompier professionnel date du 7 novembre 1976.
- En 2020, il y avait 45 582 femmes pompiers volontaires, soit 20 % de l'effectif. Les femmes représentent 6 % des sapeurs-pompiers professionnels et 5 % des officiers.



# Semaine Internationale des Droits des Femmes



## J'aurais voulu être UNE artiste !

### La créativité comme vecteur d'émancipation ici et ailleurs

Du 6 au 10 mars, la Canopée MJC-Centre social, la mairie de Portes-lès-Valence, la Médiathèque, Femmes Solidaires, Europe Direct Drôme Ardèche et Radio BLV mettent à l'honneur les femmes sur une programmation 100% gratuites !

#### Expositions

Du 6 au 10 mars

**"ÇA NOUS EST ÉGALES"**, proposée par **Femmes Solidaires**, hall du centre culturel Louis Aragon. Apéro vernissage mercredi 8 mars à 17h45.

**"LA COUVERTURE VIVANTE"**, proposée par la **Médiathèque**, à l'espace Baronissi, centre culturel Louis Aragon. Apéro vernissage en présence de l'artiste mercredi 8 mars, 18h30. (voir page 21)

#### Rencontre

##### Table ronde - Débat

Lundi 6 mars à 18h30

À l'espace Baronissi du centre culturel Louis Aragon. Modération Anna Gasquet Europe Direct Drôme Ardèche et Sylvie Mabilon Radio BLV. Comment les femmes explorent leur créativité ? Quelle place pour la création au féminin ? Comment développer sa créativité aide à s'émanciper ici ou ailleurs ? Est-ce que créer est vraiment accessible à toutes ? Quelques pistes de réflexions et questions qui seront abordées dans ce temps d'échange

avec nos invitées. **Coproduction Radio BLV, Europe Direct Drôme Ardèche, La MJC La Canopée Portes-lès-Valence, Femmes Solidaires.** Diffusion en direct sur Radio BLV, Déclic Radio, Radio d'Ici, RDB et en différé sur Radio Saint-Ferreol.

#### Atelier Création Textile

Mardi 7 et jeudi 9 mars  
de 15h à 18h

À la **Médiathèque**. Venez créer votre autoportrait sur des carrés textiles. (voir page 21)

#### Le Lézard vient à votre rencontre

Mardi 7 mars  
de 16h30 à 18h30

Au quartier Descartes, la **MJC** vient à votre rencontre.

#### Ciné-Débat "Slalom"

Mercredi 8 mars à 20h

Au Train Cinéma, avec l'intervention d'Esther Vinas, de Femmes Solidaires Drôme. Séance offerte par **Femmes**

**Solidaires** Comité Georgette Bernard aux portoises.

#### Spectacle "LOVE LOVE"

Vendredi 10 mars à 20h

Organisé par la **MJC**, à l'espace Baronissi du centre culturel Louis Aragon, par Love Love Compagnie. À partir de témoignages de femmes récoltés au fil du temps depuis 2012, nous abordons avec sérieux et humour les thèmes de l'amour, du désir et de la sexualité aux féminins. Nous menons avec délicatesse et énergie un spectacle à la fois touchant et drôle (à partir de 15 ans).

Prenez contact avec **La Canopée**



**Téléphone** : 04 75 57 00 96



**Mail** :  
accueil@lacanopee26.fr



**Site Internet** :  
www.mjcplv.fr



**Facebook** :  
La Canopée MJC  
Centre Social



**Lien snapchat** :  
thomasmjcportes



**Lien Instagram** :  
la\_canopee\_mjc

## Journée Internationale des Droits des Femmes **Les Dames de la Joliette**

Le 5 mars, la municipalité invite les Portoises à venir écouter  
Les Dames de la Joliette, 5 femmes libres aux accents méditerranéens.

Les cinq "Dames de la Joliette" viennent chacune d'une rive différente de la Méditerranée. Elles portent en elles, la Sicile, La Provence, la Grèce, la Kabylie et l'Espagne. Le compositeur et directeur artistique du spectacle, Gil Aniorte Paz les a invitées à chanter les textes de poétesses issus de leur pays natal. Le nom du groupe n'a pas été choisi au hasard : les Joliettes étaient des femmes résistantes contre l'envahisseur en 1524. Ces femmes n'acceptaient pas la fatalité, nous non plus disent nos 5 "Joliettes".

Musiciennes et chanteuses, en solo ou en polyphonie, Les Dames de la Joliette chantent avec délicatesse leur amour pour un homme, la nature ou encore leur racine.

Sur scène, elles croisent leurs voix comme d'autres croisent le fer et vous entraînent pour un voyage méditerranéen. Leurs instruments de musique viennent eux aussi de tous ces pays chauds sauf un : une étonnante table en bois. Frappant sur cette table et ondulant avec leurs mains, les 5 artistes entraînent en rythme le spectateur comme sur une vague endiablée.



*Les Dames de la Joliette - Dimanche 5 mars, 17h30 au Train Théâtre.  
Concert réservé aux Portoises - Places gratuites à retirer en mairie ou au Train Théâtre.*



Du 15 au 23 mars

## Aah ! Les Déferlantes !

« Les Déferlantes sont une sorte d'éloge à la beauté du monde par les artistes et les musiques qu'ils composent ». Ainsi s'exprime Benoit Vuillon, directeur du Train Théâtre. Si l'édition 2022 fut en partie préparée avec son prédécesseur Luc Sotiras, le cru 2023 est cette fois 100% son œuvre et celle de son équipe.

Sans oublier les mauvaises nouvelles du monde, il a voulu « regarder ce qu'il y a de beau sur notre planète » et en présenter un échantillon.

5 dates seront donc au programme et nous avons fait nous aussi le choix de vous en présenter un échantillon. Le 15 mars avec Nikamu Mamuitun, "Les Déferlantes" vous proposeront de prendre la direction du Canada et "Les Chansons Rassembleuses". Résolument francophone, l'artiste

s'est entouré de quatre gars et de quatre filles, québécoises ou québécois ou depuis peu, pour des sonorités "indie-folk".

Wati Watia Zorey Band et Faya Red vous emmèneront beaucoup plus au Sud le 23 mars. Réuni par leur amour de l'île de La Réunion, le groupe chante les poèmes d'Alain Peters dans toute sa "créolité". Un violon, un fifre, un accordéon, un saxo, une guitare et des percussions sans oublier les chants composent ce "joyeux bazar ou savoureux mic-mac".



Wati Watia Zorey Band

### LE PROGRAMME

**Mercredi 15 mars à 20h\*** :  
*Nikamu Mamuitun & Corde Raide.*  
**Jeudi 16 mars à 20h\*** :  
*Pamela Badjogo & Sandra Nkaké*

**Vendredi 17 mars à 20h\*** :  
*Cheik Tidiane Seck.*  
**Mardi 21 mars à 20h\*** :  
*Trans Kabar & Saodaj'.*  
**Mercredi 22 mars à 18h30\*\*** :  
*Maputo-Mozambique.*  
*Spectacle jeune public.*  
**Jeudi 23 mars à 20h\*** :  
*Wati Watia Zorey Band & Faya Red*

\* Plein tarif 17€, tarif réduit 14€  
\*\* Plein tarif 10€, tarif réduit 7€

## Faut rigoler !

**Un imitateur, un mime et un humoriste, tel sera le cocktail gagnant proposé par le Comité des Fêtes à l'espace Cristal le 25 février à 20h.**

En première partie de soirée Serge Lama, Nicolas Sarkozy, Christophe Willem, ou Emmanuel Macron ne seront pas là... ou presque. L'imitateur Bruno Boniface les a pourtant invités ! Capable d'interpréter 60 voix, il ne manquera pas de les égratigner avec humour !

La seconde partie, Patrick Cottet-Moine, "Mime de rien", navigue entre grimaces et situations burlesques. En quelques gestes ponctués d'onomatopées, il vous mime un personnage très connu ou vous

invite à participer à son spectacle... Capable d'incarner des personnages attachants ou loufoques, ancien candidat "d'Incroyable talent" et de "On ne demande qu'à en rire", Anthony Joubert campe de nombreux personnages pour mieux s'en moquer. Entre improvisations et commentaires de l'actualité, son humour décapant clôturera magnifiquement la soirée.

Entrée 16€. Réservation : 07 68 27 15 42  
Restauration sur commande - Buvette sur place



# Médiathèque

**SAMEDI ET MERCREDI DES PETITS**  
"COMMENT ON S'HABILLE  
AUJOURD'HUI ?"

**Samedi 18**  
**et mercredi 23 février 10h30**  
Pour les moins de 6 ans.  
Sur inscription.

**JEU VIDÉO : LÂCHE DU LEST**

**Mercredi 23 février 14h30**  
Découverte d'un jeu à chaque séance.  
Tout public. Inscription sur place.

**EXPOSITION**

**LA COUVERTURE VIVANTE**

**Du 1<sup>er</sup> au 31 mars (dans le cadre de  
la Journée Internationale des Droits  
des Femmes)**

Apéro vernissage le mercredi 8 mars  
à 18h30. Venez découvrir une œuvre  
collective et internationale composée  
d'autoportraits confectionnés sur des  
carrés textiles qui porte la voix des  
femmes sur le thème de la paix et de  
la préservation du vivant. Ces carrés  
sont investis de messages cousus,  
brodés, tissés... et sont réunis pour  
former la "Couverture vivante". Des  
voix portées par l'artiste plasticienne  
tourangelle Zazü.

**ATELIERS DE CRÉATION TEXTILE**

**Mardi 7 et jeudi 9 mars de 15h à 18h**  
**(dans le cadre de la Journée Inter-  
nationale des Droits des Femmes)**  
Venez créer votre autoportrait sur  
des carrés textiles de 25 x 25 cm en  
utilisant toutes les matières et tech-  
niques textiles (couture, patchwork,  
broderie...), afin de créer motifs et  
messages. Vous apporterez ainsi votre  
contribution à cette œuvre collective  
monumentale en les cédant à l'asso-  
ciation "Couverture vivante". Public  
ado/adulte. Sur inscription.

**ATELIER CRÉATION DE BADGE**

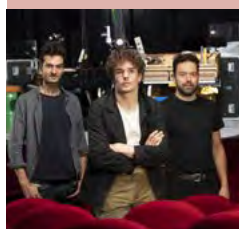
**Mercredi 15 mars de 15h à 17h**  
Venez créer votre propre badge per-  
sonnalisé. Tout public à partir de 8  
ans. Entrée libre.

**Inscriptions : 04 75 57 40 65**

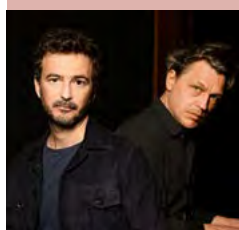
# Train-Théâtre



**TOUS POUR UN**  
**mar 21 fév 20h**  
concert dessiné



**MANU GALURE**  
**mer 22 fév 20h**  
chanson, deux  
pianos



**RENAN LUCE  
AVEC  
CHRISTOPHE  
CRAVERO**  
**mar 28 fév 20h**  
chanson piano



**PIERS FACCINI**  
**jeu 2 mars 20h**  
voix du monde



**GEORGE KA  
& MARIE-FLORE**  
**sam 4 mars 20h**  
nouvelle scène  
pop urbaine



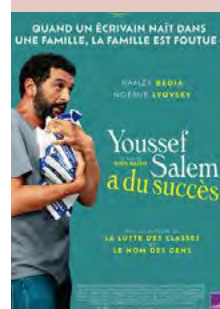
**CABARET  
CHANSONS  
PRIMEURS #8**  
**jeu 9 mars 20h**  
chansons "bio"  
en circuit court

**FESTIVAL**  
**AAH ! LES DÉFERLANTES "**  
**du 15 au 23 mars**  
programme page 20

# Train-Cinéma



**AVATAR :**  
**LA VOIE DE L'EAU**  
lun 13 fév 14h (3D)



**YOUSSEF SALEM  
A DU SUCCÈS**  
lun 13 et mar 14 fév  
20h30



**UN HÉRISSON  
DANS LA NEIGE**  
mar 14 fév 10h



**ASTÉRIX  
ET OBÉLIX  
L'EMPIRE  
DU MILIEU**  
mer 15, lun 20 et mar  
21 fév 20h30, jeu 16,  
ven 17 et dim 19 fév  
14h et sam 18 fév 21h



**LES SURVIVANTS**  
jeu 16 fév 20h30, ven  
17 fév 21h, dim 19 fév  
16h, lun 20 fév 18h

## Octobre Rose 2022 : plus de 6 000 € de dons

Le 30 janvier, tous les partenaires de la Rando Rose se sont retrouvés en mairie pour faire le point sur l'édition 2022.

Organisée dans le cadre d'Octobre Rose, elle a une nouvelle fois, connu un vif succès. Près de 550 personnes se sont élancées sur les différents circuits de randonnées pédestres ou cycliste. Les inscriptions,

auxquelles sont venus s'additionner les dons du Rotary Club, de la Pétanque Cheminote Portoise, de l'Écurie Mistral, du Judo jujitsu taïso, de l'US Véore XV, de Femmes Solidaires et du restaurant Tandem ont permis de récolter la somme de 6 048,79 € pour la lutte contre le cancer du sein.

En présence des associations, des partenaires participants et du Dr. André Magharian président de la Ligue contre le Cancer de la Drôme, le maire Geneviève Girard et son adjointe aux sports Stéphanie Huset ont salué cette réussite et ce « *lien associatif fort et solidaire* » que représente la Rando Rose. Toute cette mobilisation est un encouragement pour la 3<sup>e</sup> édition, qui se déroulera le samedi 21 octobre 2023. À vos agendas !



## Merci aux donateurs du Téléthon Portoise

Une nouvelle fois, les Portoises ont répondu présents à l'occasion du Téléthon 2022.

Afin de les remercier, Yolande Saint-Clair, présidente de L'Appel du cœur, avait réuni le 12 janvier les associations, les partenaires et la municipalité qui, par leurs actions ont une nouvelle fois permis l'organisation de cette belle manifestation.

Ce fut aussi l'occasion en présence du maire Geneviève Girard et de son adjointe aux sports Stéphanie Huset de remettre à Dominique

Desbos, coordinateur du Téléthon Drôme Nord, un chèque de 6 070 €, soit le total des dons collectés sur notre commune.

Puis le tirage de la tombola a per-

mis de distribuer les 50 lots que l'association a pu récolter. Yolande Saint-Clair vous donne d'ores-et-déjà rendez-vous pour l'édition 2023, qui aura lieu le 9 décembre.



## Un spectacle de toute beauté

Les 14 et 15 janvier, l'UGSP accueillait à la Halle des sports le championnat départemental Drôme-Ardèche de gym acrobatique, team gym et tumbling.

Quinze équipes venues de Valence, Saint-Vallier et l'UGSP de Portes-lès-Valence ont effectué tout au long du week-end un magnifique spectacle de gymnastique. Concentrés et sérieux, nos gymnastes ont affronté le regard intransigeant des juges avec brio et collectionné les podiums.

Dès le samedi en team gym l'équipe des 10/15 ans composée de Zoé, Lola, Lucie, Lilie, Stessy, Zoé, Angèle et Éva se sont brillamment qualifiées pour le championnat de France.

Le dimanche en gym acrobatique, 3 équipes sont montées sur la plus haute marche du podium : le trio fédéral A avec Pamela, Camille et Maria ; le trio fédéral B avec Cyrielle, Cassy et Mallaury ; le quatuor



fédéral A avec Carmela, Lilou, Nina et Éva.

Prochaine étape les 4 et 5 mars pour le championnat interdépartemental à Montluel (01).





## Les associations ont fêté les rois et les reines.



20 janvier,  
Conseil de quartier  
Centre



15 janvier, FNACA



8 janvier, BMX Portois

A l'occasion de la galette des rois, le président Michael Bérenger a mis à l'honneur de nombreux pilotes. On citera Corentin, Maxime, Aurel, Axel, Claire-Line, Alan et Eden qui montent en groupe supérieur. Il a aussi félicité Nathan, Louise, Laïs et Alexandre pour leurs trophées. Prochain rendez-vous : le 18 mai pour le trophée des familles.

Le 8 janvier, au boulodrome Jean Sapet, avait lieu le 1<sup>er</sup> concours officiel de la Pétanque cheminote portoise. 36 doublettes étaient engagées dont 5 équipes portaises.

La grande famille des Cyclotouristes portois s'est retrouvée le 14 janvier à la salle Fernand Léger pour y partager un repas. L'association compte 65 licenciés et propose des randonnées pour tous les niveaux. Rens. : 06 16 70 39 94.







Deux ceintures noires de plus pour le Judo Jujitsu Taïso. Bastien Zinni et Édouard Del Erba ont été mis à l'honneur par leurs entraîneurs et leurs amis du club. 13 et 16-01-2023

Non vous ne rêvez pas, les deux équipes portent bien le maillot de la Véore !  
 Le 29 janvier, l'AS Monaco Rugby s'est fait prêter un jeu de maillots de la Véore car ses couleurs habituelles étaient, selon l'arbitre, trop proches de celles du maillot blanc de l'US Véore XV.  
 Victoire de l'équipe de Portes-lès-Valence, 38 à 37.



Les adhérents du Conseil de quartier Ouest se sont retrouvés le 27 janvier à la salle Fernand Léger pour partager le verre de l'amitié. Alors que la présidente du comité Geneviève Bouix a présenté ses vœux et remercié les participants, le maire Geneviève Girard a souligné le rôle important des comités, lieux de dialogue entre les élus et la population.

Le 20 janvier, l'assemblée générale de l'association AEP, qui gère la colo de Boulc, fut l'occasion de faire le point sur la saison 2022 et d'évoquer le prochain séjour de juillet 2023 en présence du conseiller municipal Jean-Louis Saint-Clair. Cette année, la colo fêtera son 70<sup>e</sup> anniversaire a rappelé la présidente Isabelle Blanc.



Pièces de monnaie, capsules de champagne, figurines, petites voitures... Les collectionneurs en tous genres se sont retrouvés salle Georges Brassens pour la traditionnelle bourse des collectionneurs organisée par la MJC.



INFOS  
ASSOCIATIONS



## Carton plein pour les associations



Françoise remporte  
une belle quine,  
le 29 janvier au loto du  
Club Ambroise Croizat.



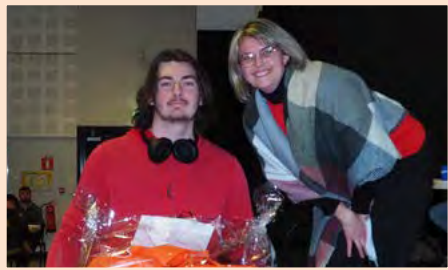
Tous les bénévoles  
du Football Club  
Portois étaient très  
actifs pour cette  
soirée du 21 janvier.



Les bénévoles  
toujours  
aussi  
dynamiques  
au loto  
de l'UGSP,  
le 22 janvier.



Mention spéciale  
pour l'USCP Basket  
le 3 février,  
ce sont les premiers  
à avoir mis en place  
le tri sélectif.



Il y avait foule au moment  
d'acheter des cartons  
pour le loto de la Chorale  
intercommunale La  
Cantavioure, le 4 février.



# Agenda Février Mars

## CLUB AMBROISE CROIZAT

Permanences le jeudi 9h-11h30.

Renseignements :

06 09 83 36 67, 09 80 96 93 18,

06 15 76 96 05.

ambroisecroizatclub@gmail.com

■ Pétanque ou belote le vendredi, toutes les deux semaines.

■ Danse de société, le mardi.

■ Marche, bibliothèque, gym équilibre, aquagym toutes les semaines.

■ Repas dansant Saint-Valentin, lundi 13 février, 12h, Le Broadway

■ Carnaval à Annecy, dimanche 5 mars, 7h45 au club.

## SOIRÉE DANSANTE DE FLOR'À VIE

**SAMEDI 18 FÉVRIER À 19H30**

Salle Georges Brassens.

Réervations : 06 26 99 08 89.

## REPAS DANSANT DE LA FNACA

**DIMANCHE 19 FÉVRIER À 12H**

Espace Cristal.

Renseignements : 04 75 57 13 17.

## COUPURES D'ÉLECTRICITÉ

**LUNDI 20 FÉVRIER DE 8H30**

**À 13H30**

18 rue Émile Zola - 1 au 17, 8 au 16

rue Gérard Philippe - 4 au 24, 3B

rue Ambroise Croizat - 1 au 11, 2

au 12 rue Henri Barbusse - 1 au 3

rue Anatole France.

## CONFÉRENCE

**"MARCHER POUR SA SANTÉ"**

**MARDI 21 FÉVRIER À 14H**

Animée par le Docteur Monique

Marien-Sroussi et organisée au Club

Ambroise Croizat. Entrée libre.

Conférence suivie d'ateliers "Reprise de la marche" du 14 mars au 13 juin.

Inscription : 06 09 83 36 67.

## VENTE BOUDIN CAILLETES

**CUITES AU FEU DE BOIS**

**SAMEDI 25 FÉVRIER À 9H**

Organisé par le Conseil de quartier

Ouest dans la cour de l'école Fernand

Léger.

## SOIRÉE HUMOUR

**DU COMITÉ DES FÊTES**

**SAMEDI 25 FÉVRIER À 20H**

Bruno Boniface, imitateur ; Patrick

Cottet-Moine, mime ; Anthony

Joubert, humoriste. À l'espace

Cristal. Entrée 16€. Buvette sur place

et petite restauration. Réservations au

07 68 27 15 42.

## MATINÉE BOUDIN,

**CAILLETES ET SAUCISSES**

**SAMEDI 4 MARS À PARTIR DE 9H**

Organisée par la Pétanque

Cheminote Portoise, au parc Léo

Lagrange. Renseignements et

réservations au 07 82 79 64 21.

## CONCERT

**"LES DAMES DE LA JOLIETTE"**

**DIMANCHE 5 MARS À 17H30**

"Journée Internationale

des Droits des Femmes".

La ville offre à toutes les Portoises

un concert au Train Théâtre.

Places à retirer en mairie

ou au Train Théâtre. (page 19)

## EXPOSITION

**"ÇA NOUS EST ÉGALES"**

**DU 6 AU 11 MARS**

"Journée Internationale

des Droits des Femmes".

Organisée par Femmes Solidaires

Comité Georgette Bernard dans le

hall du centre culturel Louis

Aragon, aux heures d'ouverture

de la Médiathèque. Vernissage

le 8 mars à 17h45.

## INSCRIPTIONS SCOLAIRES

**2023-2024**

**DU 6 MARS AU 17 MARS**

En mairie aux horaires d'ouverture.

## CINÉ-DÉBAT "SLALOM"

**MERCREDI 8 MARS À 20H**

"Journée Internationale

des Droits des Femmes".

Offert aux Portoises par Femmes

Solidaires Comité Georgette Bernard

au Train Cinéma.

## CONCOURS NATURE

**DE TIR À L'ARC**

**WEEK-END DU 11 ET 12 MARS**

Organisé par la Flèche sous Bois

au plateau des Brûlats.

Informations : 06 31 85 03 04

## LES PUCES DES COUTURIÈRES

**DIMANCHE 12 MARS DE 9H À 17H**

Organisées par l'Association

Féminine de Travaux Manuels

à l'espace Cristal

## 61<sup>E</sup> ANNIVERSAIRE DU "CESSEZ

**LE FEU DU 19 MARS 1962"**

**DIMANCHE 19 MARS À 18H**

au monument aux Morts, square

Capitaine René Ladet (parc Louis

Aragon)

## RÉUNIONS CONSEILS

**DE QUARTIER**

■ Ouest, chaque 1<sup>er</sup> jeudi du mois

salle Fernand Léger 18h30-20h.

■ Centre, chaque 3<sup>e</sup> jeudi du mois

Maison des associations 18h15-19h15.

## DÉFENSE DES DROITS

**DES FEMMES**

Permanence de Femmes Solidaires,

le 2<sup>e</sup> mardi du mois, 9h-11h au Pôle

social. Tél. : 06 66 28 10 75

## STADE GABRIEL COULLAUD

### FOOTBALL

15h équipe seniors 1

- 19 février FCP contre FC du Chatelet,

- 5 mars FCP contre Hauterive  
Grand Serrre

13h30 équipe seniors 2,

- 5 mars FCP contre Malissard ETS

### RUGBY

13h30 équipe seniors 2,

15h équipe seniors 1

- 19 février US Véore XV  
contre FC Tournon Tain.

- 12 mars US Véore XV  
contre US Montmélian.

## QUE FAIT LE GOUVERNEMENT MACRON, C'EST QUOI CE CALENDRIER !

Depuis maintenant des mois, des années nous subissons des crises, sanitaires, énergétiques, le système de santé et les Français sont inquiets sur leur avenir et celui de leurs enfants.

Le travail et l'économie sont le moteur d'un pays. Cela permet à nos concitoyens d'avoir une qualité de vie. Aujourd'hui, nous en sommes à défendre nos boulangers et toutes les activités qui nécessitent une part importante d'énergie dans la fabrication ou la transformation de produits.

Qu'a fait le gouvernement depuis 10 ans en faveur de notre souveraineté énergétique ? Rien et nous voyons le résultat...

Également, notre système de santé est défaillant partout en France. Nous manquons de médecins et de personnel de soins. Que fait entre autres le ministre de la Santé concernant ces professionnels licenciés pour leur réintégration ?

La réforme des retraites, voilà un autre sujet où là encore, le président de la République s'obstine. Tout cela pour faire plaisir à nos voisins européens. Personne n'est d'accord sur ce sujet, il n'y a pas de consensus. D'ailleurs, plus de 7 français sur 10 sont opposés à cette réforme. La période et le calendrier ne sont pas bon. Et je les comprends, car la thématique du travail est une question essentielle, plus largement une réflexion sur un sujet majeur où toutes les catégories de personnes doivent se retrouver, pour accepter une réforme juste et efficace.

Sur notre commune l'objectif est clair, accompagner et soutenir l'activité économique, cela passe par des contacts réguliers avec nos commerçants, entreprises, artisans et professions libérales. La structure "pivot" étant la Cellule Emploi qui organise des forums, des rencontres, des échanges avec l'ensemble des acteurs. Je me permets pour illustrer mon propos de donner 2 chiffres sur le chômage à Portes-lès-Valence : en décembre 2016, il y avait 897 personnes identifiées "Pôle Emploi" et en décembre 2022, 623 personnes soit une diminution de 30 %. Notre volonté est constante et nous poursuivrons nos efforts pour ainsi améliorer le quotidien de nos concitoyens.

En reprenant les mots du président Macron, « arrêtez de nous emmerder »...

**Daniel Grousson** et l'ensemble des élus de la majorité, membres de l'association "Agir et mieux vivre" :  
Geneviève Girard, Suzanne Brot, Lilian Chambonnet, Stéphanie Housset, Antonin Koszulinski,  
Sabine Tauleigne, Patrick Groupierre, Corine Arzac, Isabelle Wicki, Laurent Péméant, Valérie Garcia,  
Philippe Millot, Fanély Monville, Luc Charpentier, Marie-Renée Avon, Jérémy Fernandez,  
Geneviève Bouix, Guy Le Drogo, Sylvie Deloche, Jean-Louis Saint-Clair, Catherine Barneron,  
Dimitri Delaigues, Danièle Berthonnet, Michel Berne et Dorian Dantin.

Centre de santé, NON, nous ne vendons pas du rêve !

La santé est la priorité n°1 de la population. Ce n'est pas celle de G.Girard qui a fait le choix d'un gymnase excentré de 5 M 500 000 € et d'augmenter vos impôts.

Face à la désertification médicale, Portes Citoyenne a tiré la sonnette d'alarme depuis longtemps et milite pour la création d'un Centre de santé public sur la commune où trouver un médecin et un dentiste est devenu un parcours du combattant.

Pour Mme le maire, nous vendrions du rêve ! Pourtant pour beaucoup d'entre vous, l'accès à la médecine de ville est devenu un cauchemar... De plus, elle prétend qu'il n'y a pas de communes dans le pays qui soient à l'origine de la création d'un centre de santé. FAUX !

La Fabrique Nationale des Centres de Santé enregistre depuis 2019 une augmentation substantielle de projets communaux et en recense plus de 150 actuellement. Créer un centre de santé demande de l'énergie, des compétences et des moyens au démarrage.

Malgré une situation sanitaire difficile, les soutiens qui devraient être déployés ne sont pas toujours au RV : structures mal connues, taxées à tort de « gouffre financier » ou soumis aux postures dogmatiques. Ici à Portes-lès-Valence, face au manque de volonté politique de Mme le Maire, toujours prompte à faire de la démagogie et à véhiculer le mensonge, nous sommes confrontés à de nombreux freins qui retardent le développement de l'offre de soins sur notre territoire.

Pourtant, face à cette pénurie, savez que des communes de la Région ont décidé de répondre aux besoins de leurs habitants en créant ce type de structure ? Mme le Maire l'ignore-t-elle ?

Continuons à porter ensemble cette priorité de santé publique !

*Pierre Trapier, Agnès Pagès, Jean-Michel Bochaton, Marie-Jo Bayoud-Torres et Héléne Pinet, conseillers municipaux d'opposition, pour le groupe "Portes Citoyenne"*

## SERVICE PUBLIC ?

2 ramassages des ordures par semaine. Les élus de l'agglomération en ont décidé ainsi. Dans 5 communes dont Portes, le ramassage en porte-à-porte continue au-delà du 1er juillet, l'apport volontaire sera obligatoire pour les 49 autres. La gestion et la valorisation des déchets sont des enjeux écologiques. En Dordogne, d'après le reportage « d'Envoyé Spécial » sur le sujet, les déchets sont pesés, facturés au prix fort, les lieux d'apports volontaires sont sales, les habitants âgés ou handicapés démunis. La Présidente du SYTRAD prône sur les médias la solidarité pour les apports volontaires, les économies et nous culpabilise sur le volume des déchets. Nous nous opposons à l'autonomie, la continuation du service public et les solutions concrètes.

*Claude Illy et Sandrine Augier conseillers municipaux d'opposition, membres de l'association "Portes Solidaire"*

## ÉTAT CIVIL

**Naissances :** Lélia Pone, Paul Santana Brief, Tyam Veneziani,

**Décès :** Jean-Paul Calvier, Jacky Dupuis, Pierre Méjean, Georgette Charras née Bollon, Marie Grenier née Mercier, Emilienne Teyssier née Dussère, Marc Imbert, Monique Brugnéra née Sartre, Jeannine Roy née Bony.

## MAIRIE

Ouverture du lundi au vendredi, 9h-12h et 13h30-16h30. Permanence état civil, samedi, 9h-11h. Le recueil des actes administratifs peut être consulté. Les personnes intéressées peuvent se renseigner au service du secrétariat général.

### Téléphones utiles :

- Accueil ..... 04 75 57 95 00
- État civil ..... 04 75 57 95 01
- Cabinet du Maire..... 04 75 57 95 10
- Services Techniques..... 04 75 57 95 20
- Centre Technique Municipal.. 04 75 57 75 70
- **Astreinte ST** ..... **06 09 85 46 23**

Site : [www.portes-les-valence.fr](http://www.portes-les-valence.fr)

## CARTES D'IDENTITÉ ET PASSEPORTS

Les demandes de cartes d'identité et de passeports sont traitées exclusivement par les mairies équipées d'un dispositif de recueil. Sur rendez-vous uniquement, du lundi au vendredi 9h-12h et 13h30-16h30. Tél. : 04 75 57 95 02. Possibilité d'effectuer une pré-demande en ligne sur le site [ants.gouv.fr](http://ants.gouv.fr). Pour tous renseignements : 04 75 57 95 01 - 04 75 57 95 02.

## CELLULE EMPLOI

Ouverture du lundi au vendredi sur rendez-vous, 9h-12h et 13h30-16h30. Tél. : 04 75 57 74 74  
06 71 27 47 94 - [cellule-emploi@mairie-plv.fr](mailto:cellule-emploi@mairie-plv.fr)

## CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE

Lundi et vendredi, 13h30-16h30, mardi, mercredi et jeudi, 9h-12h et 13h30-16h30. En cas d'urgence, vous pouvez contacter tous les jours le CCAS : 04 75 57 74 75.

## PHARMACIES DE GARDE

### Février

Samedi 18, lundi 20 : Cèdres

Samedi 25, lundi 27 : Gautier

### Mars

Samedi 4, lundi 6 : Chœur

Samedi 11, lundi 13 : Cèdres

Samedi 18, lundi 20 : Gautier

Samedi 25, lundi 27 : Chœur

**Dimanches et jours fériés : 32 37**

## MÉDECINS DE GARDE

Appeler le 15 ou le 112, les jours de semaine de 19h à 22h, les samedis de 12h à 22h, les dimanches et jours fériés de 8h à 22h.

## POLICE MUNICIPALE

Ouverture des bureaux du lundi au vendredi 8h30-12h et 13h30-16h30, 460 rue Auguste Delaune.

Tél. : 04 75 57 95 17. Mail : [hfaure@mairie-plv.fr](mailto:hfaure@mairie-plv.fr)

### Objets trouvés

Vous pouvez retrouver votre bien perdu à la police municipale. Pour la restitution, une pièce d'identité devra être présentée et pour les clés de véhicule également la carte grise.

## POLICE NATIONALE

8 rue Pierre Semard, du lundi au vendredi, 9h30-13h.

Tél. : 04 75 57 81 90. Hors horaires : 17.

## CONCILIATEUR DE JUSTICE

Permanences les 3<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> mardis du mois, Pôle social Eugénie Cotton. Prendre rendez-vous au 07 57 58 95 13 ou : [www.conciliateurs.fr](http://www.conciliateurs.fr)

## DÉLÉGUÉ COHÉSION POLICE-POPULATION

Permanences le 1<sup>er</sup> jeudi du mois 9h-12h, en mairie, 2<sup>e</sup> étage (écoute, orientation, conseils hors plainte, renseignements). Tél. : 06 74 37 46 40 - 06 26 06 25 44

Édité par la mairie de Portes-lès-Valence. Tirage 5600 exemplaires, distribué dans toute la commune et en dépôt chez les commerçants suivants :

Coiffeur Éric, Le Nouvel Hôtel-La Table, Ma pause boulangerie, Pâtisserie Gourmandises & Cie, Boulangerie le Fournil de Laeti, Panier sympa supérette, Boulangerie Honorin, Boulangerie pâtisserie Roustain.

Directrice de la publication :  
Geneviève Girard : 04 75 57 95 15

Journaliste - photographe :  
Hervé Baruhet : 04 75 57 95 11

Maquettiste - Infographiste :  
Agnès Molières : 04 75 57 95 59

Photos :  
Hervé Baruhet, Mathieu Stevens,  
Agnès Molières, Alfred Farrugia,  
Roger Astier, associations, x.

**Despesse**  
Imprimerie

Tél. : 04 28 61 61 61



DISTRIBAL, tél. : 06 21 02 49 85

RETROUVEZ-NOUS  
SUR LES RÉSEAUX SOCIAUX :

Appli mobile de la ville



Facebook et Instagram :  
Ville de Portes lès Valence



Site : [www.portes-les-valence.fr](http://www.portes-les-valence.fr)

## PISCINE

### CAMILLE MUFFAT :

lundi 8h-14h et 18h-20h\*,  
mercredi 12h-20h, vendredi  
12h-14h\*, samedi 14h-19h.

(\*bassin d'apprentissage).

Renseignements : 04 26 52 64 60

### FERMETURE EXCEPTIONNELLE JUSQU'AU 19 FÉVRIER

## MÉDIATHÈQUE :

Mardi 15h-18h30, mercredi 9h30-12h30  
et 14h-18h30, jeudi 15h-18h30, vendredi  
15h-18h30 et samedi 9h30-12h30. Tél. :  
04 75 57 40 65.

mediatheque.portes-les-valence  
@valenceromansagglo.fr

## LA PITCHOULINE - PETITE ENFANCE :

Crèche et multi-accueil (40 places)  
du lundi au vendredi 7h30-18h30.

Inscription. Tél. : 04 75 81 30 30.

service-petite-enfance@  
valenceromansagglo.fr



## RPE (Relais Petite Enfance) :

du lundi au vendredi 13h30-  
17h et le mercredi 8h30-12h.  
Tél. : 04 75 57 78 59

rpe-portes@valenceromansagglo.fr

## DÉCHÈTERIE :

Rue Jean Rostand. Du  
lundi au vendredi : 8h30-12h et 14h-18h,  
samedi : 8h30-12h30 et 13h30-18h.  
Tél. : 04 75 81 30 30.

dechets@valenceromansagglo.fr

**EAU ET ASSAINISSEMENT :** (en cas  
de débordement, d'odeurs, de bruits  
ou d'affaissement) 04 75 75 41 50.

## EAU DE VALENCE ROMANS AGGLO :

Permanence en mairie, le jeudi 9h30-  
12h. Tél. : 04 75 57 86 20  
ou contact@eaudevalence.fr

## SERVICE ÉCONOMIE :

04 75 75 98 55.

## RENCONTRER LES ÉLUS DE LA MAJORITÉ "AGIR ET MIEUX VIVRE" :

Sur rendez-vous : au Cabinet du maire ou par téléphone au 04 75 57 95 15.

### GENEVIÈVE GIRARD,

maire, conseillère départementale.

### DANIEL GROUSSON,

1<sup>er</sup> adjoint - économie, écologie,  
emploi.

### SUZANNE BROT,

2<sup>e</sup> adjointe - finances, personnel  
communal, état civil.

### LILIAN CHAM BONNET,

3<sup>e</sup> adjoint - culture, animation,  
communication.

### STÉPHANIE HOUSET,

4<sup>e</sup> adjointe - sport.

### ANTONIN KOSZULINSKI,

5<sup>e</sup> adjoint - urbanisme.

### SABINE TAULEIGNE,

6<sup>e</sup> adjointe - affaires sociales, logement.

### Sur rendez-vous :

au 04 75 57 95 50

le mercredi de 17h30 à 18h30.

### PATRICK GROUPIERRE,

7<sup>e</sup> adjoint - sécurité publique.

### CORINE ARSAC,

8<sup>e</sup> adjointe - enseignement,  
enfance, jeunesse.

De plus, les élus de la majorité  
vous reçoivent tous les samedis  
de 9h à 11h sans rendez-vous  
en mairie salle du conseil municipal.

## RENCONTRER LES ÉLUS DE L'OPPOSITION

"PORTES CITOYENNE" : Permanences les 2<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> vendredis de chaque mois de  
14h30 à 16h30 dans le bureau de l'opposition au 2<sup>e</sup> étage de la mairie.

Pierre Trapier, conseiller municipal, 06 82 07 34 98 - Site Internet : portescitoyenne.fr

"PORTES SOLIDAIRE" : Claude Illy, conseiller municipal, 06 58 02 71 24

# JOURNÉE INTERNATIONALE DES DROITS DES FEMMES

## Les Dames de la Joliette



**DIMANCHE 5 MARS 2023 AU TRAIN-THÉÂTRE - 17H30**

**CONCERT OFFERT PAR LA VILLE  
AUX PORTOISES**

places à retirer en mairie ou au Train-Théâtre

